



NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

FIRST SESSION

FORTY-THIRD LEGISLATURE

Votes and Proceedings

of the Assembly

Wednesday, 20 March 2024 — No. 108

**President of the National Assembly:
Madam Nathalie Roy**

The Assembly was called to order at 9:40 a.m.

ROUTINE PROCEEDINGS

Statements by Members

Mr. Ciccone (Marquette) made a statement to pay tribute to Mr. Jocelyn Thibault.

Ms. Soucy (Saint-Hyacinthe) made a statement to underline the 40th anniversary of the Société de développement commercial centre-ville Saint-Hyacinthe.

Ms. Bourassa (Charlevoix–Côte-de-Beaupré) made a statement to pay tribute to Mr. Pierre Tremblay.

Mr. Grandmont (Taschereau) made a statement to underline the 30th anniversary of the Civil Liberties Union, Québec Chapter.

Ms. Hébert (Saint-François) made a statement to pay tribute to Ms. Chemika Mamode and Mr. Patrick Rahimaly.

20 March 2024

Mr. Cliche-Rivard (Saint-Henri–Sainte-Anne) made a statement to underline the work of the organization Le Garde-Manger Pour Tous and its executive director, Ms. Ghislaine Théoret.

Mr. Lemieux (Saint-Jean) made a statement to underline the Journée québécoise de la francophonie canadienne.

Mr. Chassin (Saint-Jérôme) made a statement to underline volunteer involvement in the Saint-Jérôme riding.

Ms. Blais (Abitibi-Ouest) made a statement to pay tribute to Mr. Robert Adam.

Mr. Lafrenière (Vachon) made a statement to underline the 45th edition of the JazzFest des jeunes du Québec.

Mr. Roberge (Chambly) made a statement to underline the distribution of sugar shack meals in the Chambly riding.

Mr. Jolin-Barrette (Borduas) made a statement to underline the 40th anniversary of the Chambre de commerce et d'industrie Vallée-du-Richelieu.

20 March 2024

At 9:55 a.m., Mr. Benjamin, Third Vice-President, suspended the proceedings for a few minutes.

The proceedings resumed at 10:04 a.m.

Moment of reflection

Presenting Papers

Mr. Girard, Minister of Finance, tabled the following:

The 2021–2022 activity report of Revenu Québec resulting from the comparison, pairing and cross-matching of information files contained in Revenu Québec's utilization plan, including the opinion from the Commission d'accès à l'information du Québec.

(Sessional Paper No. 1453-20240320)

Mr. Bonnardel, Minister of Public Security, tabled the following:

The 2023–2026 strategic plan of the Bureau des enquêtes indépendantes.

(Sessional Paper No. 1454-20240320)

20 March 2024

Mr. Carmant, Minister Responsible for Social Services, tabled the following:

The 2024–2028 strategic plan of the Office des personnes handicapées du Québec
(Sessional Paper No. 1455-20240320)

Presenting Reports from Committees

Mr. Fortin (Pontiac), Committee Chair, tabled the following:

The report from the Committee on Culture and Education, which met on 21 and 22 February; and on 13, 14 and 19 March 2024 for clause-by-clause consideration of Bill 47, An Act to reinforce the protection of students. The report contains amendments to the bill, including an amendment to its title.

(Sessional Paper No. 1456-20240320)

Ms. D'Amours (Mirabel), Committee Chair, tabled the following:

The report from the Committee on Labour and the Economy, which held public hearings on 12, 13, 14 and 19 March 2024 within the framework of special consultations on Bill 51, An Act to modernize the construction industry.

(Sessional Paper No. 1457-20240320)

Oral Questions and Answers

The Assembly proceeded to Oral Question Period.

20 March 2024

Motions Without Notice

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Skeete, Minister Responsible for the Fight Against Racism, together with Ms. Maccarone (Westmount–Saint-Louis), Mr. Leduc, House Leader of the Second Opposition Group, Mr. Paradis (Jean-Talon) and Ms. Nichols (Vaudreuil), moved:

THAT the National Assembly mark the start of Action Week Against Racism, to be held from 21 to 31 March;

THAT it mark International Day for the Elimination of Racial Discrimination, to be held on 21 March, established by the United Nations to ensure we never forget the Sharpeville Massacre, a tragic event that took place during the fight against apartheid in South Africa;

THAT it underscore the historical importance of that day in the fight against racism;

THAT it commemorate the victims of racism throughout history, and underline the contribution of agents of change in promoting equality for all;

THAT it recall the importance of raising awareness about racism;

THAT, lastly, it invite all Quebecers to take part in awareness activities throughout the week.

By leave of the Assembly, the motion was carried.

Mr. Fortin (Pontiac), together with Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Bérubé (Matane-Matapédia) and Ms. Nichols (Vaudreuil), moved a motion on La Financière agricole du Québec programs; this motion could not be debated for want of unanimous consent.

20 March 2024

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Ms. Ghazal (Mercier), together with Ms. Duranceau, Minister Responsible for Housing, Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Mr. St-Pierre Plamondon, Leader of the Third Opposition Group, and Ms. Nichols (Vaudreuil), moved:

THAT the National Assembly underscore the urgent need to take action in response to the worrying situation in which women and their children are finding themselves without access to safe housing due to delays in the construction of shelters for women;

THAT it recall the central role of shelters in the continuum of services aimed at protecting and supporting women victims of domestic violence;

THAT the National Assembly ask the Québec government to commit to doing everything it can to facilitate the implementation of all construction projects for these establishments as soon as possible.

The question was put on this motion, and an electronic division was thereupon demanded.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **222** in Appendix)

Yeas: **108** Nays: **0** Abstentions: **0**

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Paradis (Jean-Talon), together with Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage) and Ms. Nichols (Vaudreuil), moved:

THAT the National Assembly recall that section 4 of the *Charter of Ville de Québec, national capital of Québec*, as amended by the *Act to grant Ville de Québec national capital status and increase its autonomy and powers*, provides that Ville de Québec is the preferred setting for major political meetings;

1654

20 March 2024

THAT it reiterate its unanimous resolution of 9 February 2023 urging the Québec government to prioritize the national capital of Québec for holding, in particular, major political meetings;

THAT it affirm that section 4 of the *Charter of Ville de Québec* must be interpreted broadly with regard to meetings and political events, and that a meeting between the Premier and the Prime Minister is a “major political meeting” within the meaning of the Act;

THAT it note that seven meetings between the Premier of Québec and the Prime Minister of Canada have been held outside Québec’s national capital region since the general election of 1 October 2018;

THAT it therefore demand that the Québec government hold meetings between the Premier of Québec and the Prime Minister of Canada in Québec’s capital national region.

The question was put on this motion, and an electronic division was thereupon demanded.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **223** in Appendix)

Yeas: **107** Nays: **0** Abstentions: **0**

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Ms. Nichols (Vaudreuil), together with Ms. Laforest, Minister of Municipal Affairs, Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont), Mr. Grandmont (Taschereau) and Mr. Arseneau (Îles-de-la-Madeleine), moved:

THAT the National Assembly acknowledge the increase in the number of elected municipal officials leaving office since the last municipal elections in 2021;

THAT the National Assembly acknowledge the call for help from many elected municipal officials who have experienced incivility;

20 March 2024

THAT the National Assembly reaffirm the importance of respecting the right, for all elected officials of Québec, to work in a healthy environment;

THAT the National Assembly ask the Québec government to quickly take measures to support elected municipal officials who have experienced incivility, to enable them to file a complaint;

THAT, lastly, the National Assembly ask the Québec government to implement the sanctions necessary to deter and reprimand intimidators.

By leave of the Assembly, the motion was carried.

Notices of Proceedings in Committees

Mr. Lévesque, Deputy Government House Leader, convened the following committees:

- the Committee on Institutions, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 54, An Act to follow up on the Table Justice-Québec with a view to reducing processing times in criminal and penal matters and to make the administration of justice more efficient;
- the Committee on Planning and the Public Domain, to continue its public hearings within the framework of special consultations on Bill 50, An Act to enact the Act respecting civil protection to promote disaster resilience and to amend various provisions relating in particular to emergency communication centres and to forest fire protection;
- the Committee on Transportation and the Environment, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 48, An Act to amend mainly the Highway Safety Code to introduce provisions relating to detection systems and other highway safety-related provisions.

20 March 2024

Then, by leave of the Assembly to set aside Standing Order 143, he convened the following committee:

- the Committee on Labour and the Economy, to undertake public hearings within the framework of special consultations on Bill 44, An Act to amend mainly the Act respecting the Ministère de l'Économie et de l'Innovation with respect to research.

Mr. Benjamin, Third Vice-President, gave the following notice:

- the Committee on Labour and the Economy shall hold a deliberative meeting to discuss the possibility of carrying out an order of initiative on the working conditions of immigrants and foreign workers.

ORDERS OF THE DAY

Business Having Precedence

Debate on the Budget Speech

The Assembly resumed the debate, which had been adjourned on 19 March 2024, on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan) and Ms. Garceau (Robert-Baldwin), subject to the receivability of these motions.

20 March 2024

At the beginning of her address, Ms. Ghazal (Mercier) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly censure the CAQ government and the Minister Responsible for Housing for blocking the construction of shelters for women and children who are victims of domestic violence.

The Assembly continued the debate on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin) and Ms. Ghazal (Mercier), subject to the receivability of these motions.

Mr. Benjamin, Third Vice-President, interrupted the debate to inform the Assembly that he had received a request for a debate upon adjournment to be held on Thursday, 21 March 2024 on a question from Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) to Ms. Champagne Jourdain, Minister of Employment, about the Government's abandonment of the tax credit program for experienced workers.

The debate continued.

At the end of her address, Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for ignoring the principles of intergenerational equity by passing on the burden of its debt to future generations and depriving itself of the budgetary margin necessary to address the challenges facing young Quebecers, such as the development of strategic workforce skills, business takeover and remuneration of internships in the public sector.

20 March 2024

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier) and Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), subject to the receivability of these motions.

At the end of his address, Mr. Marissal (Rosemont) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly censure the CAQ government for using public funds to build private mini-hospitals.

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) and Mr. Marissal (Rosemont), subject to the receivability of these motions.

At 1:00 p.m., Mr. Benjamin, Third Vice-President, suspended the proceedings until 3:00 p.m.

The proceedings resumed at 3:00 p.m.

20 March 2024

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) and Mr. Marissal (Rosemont), subject to the receivability of these motions.

At the end of her address, Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for undermining land use and economic development by breaking its promise to invest \$470 million in the development of small communities and villages to support local services.

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Mr. Marissal (Rosemont) and Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont), subject to the receivability of these motions.

At the end of his address, Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its budgetary measures that continue and enhance the offer of accelerated training in the construction industry, jeopardizing the Diploma of Vocational Studies (DVS), while the consensual alternative is work-study programs.

20 March 2024

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Mr. Marissal (Rosemont), Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont) and Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve), subject to the receivability of these motions.

At the end of his address, Mr. Fortin (Pontiac) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its sixth consecutive budget that hinders the improvement of health services by providing no amount specifically for the intensive training, retention and recruitment of health and social services personnel.

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Mr. Marissal (Rosemont), Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont), Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve) and Mr. Fortin (Pontiac), subject to the receivability of these motions.

At the end of his address, Mr. Cliche-Rivard (Saint-Henri–Sainte-Anne) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ for its 2024–2025 budget, which breaks the promise of the Grand chantier pour les familles project and deprives Québec families of the means required to develop socially and economically.

20 March 2024

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Mr. Marissal (Rosemont), Ms. Setlakwe (Mont-Royal-Outremont), Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve), Mr. Fortin (Pontiac) and Mr. Cliche-Rivard (Saint-Henri-Sainte-Anne), subject to the receivability of these motions.

At the end of his address, Mr. Arseneau (Îles-de-la-Madeleine) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly censure the CAQ government for its 2024–2025 budget, which does not include any new funding for the construction of new social or affordable housing in the coming year, and fails to include strong measures to accelerate construction, promote access to property, curb speculation and limit rent increases.

The debate continued on the motion moved by Mr. Girard, Minister of Finance, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Beauchemin (Marguerite-Bourgeoys), Mr. Bouazzi (Maurice-Richard), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), Ms. Prass (D'Arcy-McGee), Ms. Labrie (Sherbrooke), Ms. McGraw (Notre-Dame-de-Grâce), Ms. Dufour (Mille-Îles), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Ms. Caron (La Pinière), Ms. Zaga Mendez (Verdun), Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Grandmont (Taschereau), Mr. Derraji (Nelligan), Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Ms. Ghazal (Mercier), Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Mr. Marissal (Rosemont), Ms. Setlakwe (Mont-Royal-Outremont), Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve), Mr. Fortin (Pontiac), Mr. Cliche-Rivard (Saint-Henri-Sainte-Anne) and Mr. Arseneau (Îles-de-la-Madeleine), subject to the receivability of these motions.

20 March 2024

At the end of his address, Mr. Ciccone (Marquette) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ government for its budget, which does not include any funding dedicated to human capital in sports and physical activity organizations.

Given that 13 hours and 30 minutes had elapsed since Mr. Girard, Minister of Finance, had begun the budget speech, the debate thereon was suspended in the Assembly to be resumed by the Committee on Public Finance, in accordance with the provisions of Standing Order 275.

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 97, the debate on the motion moved by the Third Opposition Group under Business Standing in the Name of Members in Opposition was deferred to Wednesday, 27 March 2024.

Government Bills

Report Stage

The Assembly took into consideration the report from the Committee on Labour and the Economy on its clause-by-clause consideration of Bill 42, An Act to prevent and fight psychological harassment and sexual violence in the workplace.

After debate thereon, the report was concurred in.

Report Stage

The Assembly took into consideration the report from the Committee on Citizen Relations on its clause-by-clause consideration of Bill 46, An Act to improve the protection of children receiving educational childcare services, together with the amendments transmitted by Ms. Maccarone (Westmount–Saint-Louis).

20 March 2024

The amendment proposing the addition of section 33.1 was declared in order. However, the amendment proposing the addition of section 0.1 was declared out of order because it introduces a new principle into the bill.

The purpose of the bill is to improve the protection of children receiving educational childcare services, in particular by revising the process for investigations related to information concerning permit holders and by specifying the roles of the various stakeholders in the process.

The purpose of the amendment is to amend section 2 of the *Educational Childcare Act*, which provides for the right of every child to quality, personalized educational childcare services. More specifically, the amendment seeks to remove restrictions to this right.

Although the amendment addresses the issue of educational childcare services, it relates to a distinct principle, that of access to childcare services, and not to the protection of children attending these services.

A debate arose thereon.

The debate was adjourned in the name of Ms. Maccarone (Westmount–Saint-Louis).

At 6:30 p.m., Mr. Lévesque, Second Vice-President, adjourned the Assembly until Thursday, 21 March 2024 at 9:40 a.m.

NATHALIE ROY

President

20 March 2024

APPENDIX

Electronic Divisions

On the motion moved by Ms. Ghazal (Mercier), together with Ms. Duranceau, Minister Responsible for Housing, Ms. Garceau (Robert-Baldwin), Mr. St-Pierre Plamondon, Leader of the Third Opposition Group, and Ms. Nichols (Vaudreuil):

(Division No. 222)

YEAS - 108

Abou-Khalil (CAQ)	Chassin (CAQ)	Hébert (CAQ)	Montigny (CAQ)
Allaire (CAQ)	Ciccone (QLP)	Jacques (CAQ)	Morin (QLP)
Arseneau (PQ)	Cliche-Rivard (QS)	Jeannotte (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)
Asselin (CAQ)	D'Amours (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Nichols (IND)
Beauchemin (QLP)	Déry (CAQ)	Julien (CAQ)	Paradis (PQ)
Bélanger (CAQ)	Dionne (CAQ)	Kelley (QLP)	Picard (CAQ)
(Prévost)	Dorismond (CAQ)	Labrie (QS)	Poulet (CAQ)
Bélanger (CAQ)	Drainville (CAQ)	Lachance (CAQ)	Poulin (CAQ)
(Orford)	Dubé (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Prass (QLP)
Bérubé (PQ)	Dufour (CAQ)	Laforest (CAQ)	Proulx (CAQ)
Biron (CAQ)	(Abitibi-Est)	Laframboise (CAQ)	Provençal (CAQ)
Blais (CAQ)	Dufour (QLP)	Lafrenière (CAQ)	Reid (CAQ)
Blanchette Vézina (CAQ)	(Mille-Îles)	Lakhoyan Olivier (QLP)	Rivest (CAQ)
Blouin (CAQ)	Duranceau (CAQ)	Lamontagne (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bogemans (CAQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	Rotiroti (QLP)
Bonnardel (CAQ)	Fortin (QLP)	Lecours (CAQ)	Rouleau (CAQ)
Bouazzi (QS)	Fréchette (CAQ)	(Les Plaines)	Roy (CAQ)
Boulet (CAQ)	Gagnon (CAQ)	Lecours (CAQ)	Sainte-Croix (CAQ)
Bourassa (CAQ)	Garceau (QLP)	(Lotbinière-Frontenac)	Schmaltz (CAQ)
Bussière (CAQ)	Gendron (CAQ)	Leduc (QS)	Schneeberger (CAQ)
Cadet (QLP)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Setlakwe (QLP)
Caire (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	(Groulx)	Lemieux (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Girard (CAQ)	Lévesque (CAQ)	St-Louis (CAQ)
(Portneuf)	(Lac-Saint-Jean)	(Chapleau)	St-Pierre Plamondon (PQ)
Caron (QLP)	Grandmont (QS)	Maccarone (QLP)	Tardif (CAQ)
(La Pinière)	Groncin (CAQ)	Malette (CAQ)	Thouin (CAQ)
Champagne Jourdain (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Marissal (QS)	Tremblay (CAQ)
Charest (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Martel (CAQ)	(Dubuc)
Charette (CAQ)	Haytayan (CAQ)	McGraw (QLP)	Zanetti (QS)

20 March 2024

On the motion moved by Mr. Paradis (Jean-Talon), together with Mr. Tanguay, Leader of the Official Opposition, Mr. Zanetti (Jean-Lesage) and Ms. Nichols (Vaudreuil):

(Division No. 223)

YEAS - 107

Abou-Khalil (CAQ)	Cliche-Rivard (QS)	Jolin-Barrette (CAQ)	Paradis (PQ)
Allaire (CAQ)	D'Amours (CAQ)	Julien (CAQ)	Picard (CAQ)
Arseneau (PQ)	Déry (CAQ)	Kelley (QLP)	Poulet (CAQ)
Asselin (CAQ)	Dionne (CAQ)	Labrie (QS)	Poulin (CAQ)
Beauchemin (QLP)	Dorismond (CAQ)	Lachance (CAQ)	Prass (QLP)
Bélanger (CAQ)	Drainville (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Proulx (CAQ)
(Prévost)	Dubé (CAQ)	Laforest (CAQ)	Provençal (CAQ)
Bélanger (CAQ)	Dufour (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Reid (CAQ)
(Orford)	(Abitibi-Est)	Lafrenière (CAQ)	Rivest (CAQ)
Bérubé (PQ)	Dufour (QLP)	Lakhoyan Olivier (QLP)	Roberge (CAQ)
Biron (CAQ)	(Mille-Îles)	Lamontagne (CAQ)	Rotiroti (QLP)
Blais (CAQ)	Duranceau (CAQ)	LeBel (CAQ)	Rouleau (CAQ)
Blanchette Vézina (CAQ)	Émond (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roy (CAQ)
Blouin (CAQ)	Fortin (QLP)	(Les Plaines)	Sainte-Croix (CAQ)
Bogemans (CAQ)	Fréchette (CAQ)	Lecours (CAQ)	Schmaltz (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	Gagnon (CAQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Schneeberger (CAQ)
Bouazzi (QS)	Garceau (QLP)	Leduc (QS)	Setlakwe (QLP)
Boulet (CAQ)	Gendron (CAQ)	Lefebvre (CAQ)	Simard (CAQ)
Bourassa (CAQ)	Ghazal (QS)	Lemay (CAQ)	Skeete (CAQ)
Bussière (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	St-Louis (CAQ)
Cadet (QLP)	(Groulx)	Lévesque (CAQ)	St-Pierre Plamondon (PQ)
Caire (CAQ)	Girard (CAQ)	(Chapleau)	Tardif (CAQ)
Carmant (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Maccarone (QLP)	Thouin (CAQ)
Caron (CAQ)	Grandmont (QS)	Malette (CAQ)	Tremblay (CAQ)
(Portneuf)	Groncin (CAQ)	Marissal (QS)	(Dubuc)
Caron (QLP)	Guilbault (CAQ)	Martel (CAQ)	Zanetti (QS)
(La Pinière)	Guillemette (CAQ)	McGraw (QLP)	
Champagne Jourdain (CAQ)	Haytayan (CAQ)	Montigny (CAQ)	
Charest (CAQ)	Hébert (CAQ)	Morin (QLP)	
Charette (CAQ)	Jacques (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)	
Ciccone (QLP)	Jeannotte (CAQ)	Nichols (IND)	